



International Research Journal of Humanities, Language and
Literature ISSN: (2394-1642)

Impact Factor 5.401 Volume 5, Issue 12, December 2018

Website-www.aarf.asia, Email : editor@aarf.asia , editoraarf@gmail.com

MKID HkkLdj kpk; 7 f=i kBh }kj kfoj fprukVdLugl kshje- edkk=
, opfj = &fp=.k

DHARAM SINGH
ASSISTANT PROFESSOR
DEPARTMENT OF SANSKRIT
GOVT COLLEGE BHATTU KALAN (FATEHABAD)

DRBHASKARACHARYA TRIPATHI DWARA VIRACHIT NATAK
SNEHSAUVEERAM ME PATRA AVAM CHARITRA - CHITRAN

Hkkj rh; ukV; I kfgR; eaurk %uk; d% ukVd dk , d egRoi wkrRoekukx; kgAvk/kfudukV; I eh{kk
eukVd ds bl rRo dk ik= , opfj= fp=.k ds : lkefoopufd; ktkrkgALugl kshje-
नाटकचरित्र-चित्रण की दृष्टि से एक महत्वपूर्णनाटकहै। डॉ० भास्कराचार्य त्रिपाठी ने
vi usukVdLugl kshje-edk=ka dk o.ku bl idkjfd; kgS %&

lk= , opfj= fp=.k &dFkkoLrq ds cknuKvd dk egRoi wkrRourkvFkk~- ik=
है। निस्सन्देहकथावस्तुमेंपात्रों का चरित्र विशेष रूप से सहायकहोताहै। यदिवस्तु-भवन के निर्माणमें
?kVuk, j b%ka dk dkedj rhgfrki k= bub%kdkst%kMukys helVgAi R; d : iddkjvi us : id ea
शीलनिरूपण या चरित्र चित्रण के द्वाराहीअपनेविचारोंऔरसिद्धातोंकोप्रतिपादितकरताहै। पात्रों के अभावमें
: idka ds vflrRo dh dYi ukHkhugha dh tkl drhA : id ds ik= ftrubkl t%वतथासशक्तहोंगे,
: idmrukghl Qygsxk। पात्रों की सजीवता उनके शीलपरनिर्भरकजतीहै। शील या चरित्र हीनाटक का
मूलआधारहोताहैऔरउसी के द्वारा रूपककारअपनेमनोगतसन्देशप्रसारितकरताहै। Hkfi edkFk%k; kftrk%
ik= %vFkk~- ukVdi; kDrkvi usfHkurkvkdkukVd ds ik=ka ds vuq lk muds okfpd]
vkrxdl kfUodvkj vkgk; %fHku; djrkgftl I s k=ka dk pfj= vfhk; DrgkrkgA

© Associated Asia Research Foundation (AARF)

A Monthly Double-Blind Peer Reviewed Refereed Open Access International e-Journal - Included in the International Serial Directories.

: id dh ?kVuk, rFkki k=ka ds fØ; k&dyki ijLij , d nll jdkl Hkkfordjngq dFkkoLrq का निर्माणकरतेहैंऔरकथानककोगतिशीलबनातेहैं। घटनाओंमेंतथापात्रों के शीलमेंकार्यकारण। ECU/k ftrukgh0; ofLFkrghskxk : id mrukghl Qyekuktk, xkAi LrpuukVdeनायिका शबरीहैऔरअन्य ik=मेंमल्लिका, मुद्गल, शालिहोत्र, राम, हनुमान, सुग्रीव, मतंग, लक्ष्मणआदि का वर्णनकियागयाहै। bl ukVd ds iæf[k ik= gS %&

¼d½ ik=&ijfp;

- | | | |
|------------------|---|------------------------|
| 1- शबरी | & | ukVd dh ukf; dk |
| 2- efYydk | & | शबरी की सहेली |
| 3- jke | & | vkjk/; uk; d |
| 4- y{e.k | & | jke ds l g; kxhvut |
| 5- guæku | & | l æho ds l g; kxh |
| 6- l æho | & | iæf[k okuj |
| 7- enxy | & | मतंग का शिष्य (विदूषक) |
| 8- eræ | & | महषि |
| 9- शालिहोत्र | – | erækJe dk ri Lrh |
| 10- Rkki l | & | Økpkj.; dk l k/kq |
| 11- शाकुनिक | & | tuLFkku dk cgfy; k |
| 12- dyki h | & | vkJee; j |
| 13- काकभुशुण्डि– | | jkeHkDri {kh |
| 14- dkelnfd | & | vfrffkri Loh |
| 15- uVh | | |
| 16- l æ/kkj | | |

¼[k½ i k=ka dk pfj = fp = .k %&

1- L=hi k=&

1 शबरी

शबरीप्रस्तुतनाटक की नायिकाहै।वहदयामयीऔरपरम धन्य नारीहै।उसनेवन्यफलविशेषकरCj ds Qyi ÜkhrFkkNkyvkn l s vl k/; jkxka dh fpdfRI kvk; vk/; kfRedk ds dkj .kvi us l e; ed epnशमंदूर–दूरविशिष्ट ख्यातिअर्जितकरलीथी। शबरीभाhydU; kgkdj HkhvR; UrfLuX/k , oa : i orhFkhdkelnfd ds vuq kj %

dkfpleYyh&i fjeye; hdhj .kkl kexk{kh

श्यामावामास्फटिकसुदतीवेल्लितस्वर्णकेशी,

प्रव्रज्यायैवनमुनगताकामिनी शङ् कनीया

विश्वामित्रं छलयितुमनानूतना मेनकेव²

शबरीमेंत्यागस्नेहऔरभक्ति की भावनाकूट—कूटकरभरीहुईहै। शबरीमेंत्याग की भावनाभीहै।-----

Lodh; i kf.kxg&i q; dkys

विमृद्य वेदीं शबरी क्षणेन,

i PNUR; gkNkxfoenbgrq

i ykf; rke.Mi rks oukyheA³

वहराम की जन्म—जन्म की अनुरागिणी है।वहराम की प्रशंसाकरतागpbdj rhg&

शरीरीश्रृंगारों मधुरफलदः कल्पविरVi h

स जिष्णुर्लोकानांस्मृतिमुपगतः पापशमनः

epuhlnk.kka wt ki z k; i fj i kVhe/kj; uA

सखि श्वासेममचरतिचीराजिनधरः।⁴

ogdi ky{khgAenxy ds }kji Ei kl jkoj i ji hVst kus j Hkhml s {kedj nrhgA

शबरीमेंकृतज्ञताभीकूट&dW/dj Hkj hहुईहै।श्रीराम

शबरीकोअपनीही

शरीरधारिणी

ri L; kdgdj xkj okfUordj rg&

शबरीमेंतपः शक्तिः काननेपूर्वसंस्थिता

}hi }hi kf; rk n{ki zks'; foy; a xrkA⁵

2- efYydk

डॉ० त्रिपाठीजी ने प्रस्तुतनाटकमेंमल्लिकाको शबरी की सहेली के रूपमेंचित्रित कियाहै।मल्लिका श्kcjh ds ihN&ihNs txy estkrhgst cogfookgonh dk R; kxdj ds txy मेंभागनेलगतीहै।वहअपनीसहेल शबरीकोवापसचलने के लिए कहतीहैलेकिन शबरीमल्लिका की बातकोनहींमानती।मल्लिका धैर्यशालिनीभीहै। शबरीजबरोनेलगजाती ह

rkogml svi uskdi EHKkyudkdgrhgAogukf; dkdki frfnudलिभिः शयिताससि' कहकर यह व्यक्तकरतीहैकि शबरी की अत्यन्तअन्तरंगबालसरवीमल्लिकाहीथी।

पुरुष पात्र

1- jkeiLrpuKvd ds vkjk/; ukVdgALugl kbhje- ejkel ol Ekei pevde mi fLFkrgrgA tc शबरीतपस्याकररहीहार्hgAfdUrq muds I UnHkZevuqej .kkRedmYys[k i j ukVdevk | ki न्तवर्तमानहै।वे शबरी की तपस्या का अभिनन्दनकरतेहुए कहतेहैं—
देवी।दाशरथीरामः श्रीमत्यास्तपः संविदामभिनन्दति।⁶

वेसीता की खोजमेंवानरसेना की सहायतालेतेहैं।राम शबरी की भक्ति की प्रशंसाकरतेहैं।वे शबरी के मस्तकपरपुष्पमाल्य डालतेहुएपरिक्रमा के लिए निकलजातेहैं।नाटdeUjhke /khjknkUkuk; d ds रूपमेंउपन्यस्तकिए गए हैं।नाटक के प्रारंभ से हीउनमेंईश्वरीय तेजस्विताभीरेखांकित की गईहै।

mnkgj .kkFk&

प्रशमितान्तर—तान्तरसोमिभिः

स विषयीक्रियते न समाधिभिः,

rnoykddirNyfunz k

fdeqnxpyelfyrenz Kā

2- y{e.k %&

y{e.kdkjke ds l g; kxhvuqt ds : lkei efprr : lk l s fpf=r fd; kx; kgA लक्ष्मणराम के साथसीता की खोजमेंपरिक्रमाकरतेहैं।वह शबरी की प्रशंसाकरताहुआकहताहैकि—

vi dHknI fEHkUukt krqt kfri rkkfuuh

ri ksyufodkj kpr- l rns d dkj eob l kA⁸

y{Ek. kj kedkdgrgA dHkS k , d k ?kVukØei gyugha ns[kk&

पुष्पासारः सभृङ्गस्तिरयति शबरीदिव्यसौरभ्यसारः

l ks ; a dh. kkbI kn% LOqj fr l gj i Fkn d n d khuk f u uk n %

धूमच्छायात्मकानांप्रसरतिविसरः कोऽपिपिष्टातकानां

भूमेरुत्कम्पितायाविशति च विवरंवत्सला कायमाया।⁹

3-erx

मतंगकोप्रस्तुतनाटकमें एक महर्षि के रूपमेंचित्रित कियागयाहै।वहमतंग ऋषि का शिष्य है।सर्वप्रथमवह छत की लकड़ीमेंचोटी बाँधकरमाहेश्वरसूत्र रटताहुआ द्वितीय अंक के उक्तियों से पाठक एवंदर्शकों का जमकरपिटार्ईकी।मुद्गलकोबुखारहोजाताहैऔरमतंग ऋषिउसे शबरी से क्षमा याचना के लिए कहतेहैं।मुद्गल शबरी से क्षमा याचनाकरताहै।

4-enxy

मुद्गलकोप्रस्तुतनाटक के विदूषक के रूपमेंचित्रित कियागयाहै।वहमतंग ऋषि का शिष्य है।सर्वप्रथमवह छत की लकड़ीमेंचोटी बाँधकरमाहेश्वरसूत्र रटताहुआ द्वितीय अंक के उक्तियों से पाठक एवंदर्शकों का जमकरपिटार्ईकी।मुद्गलकोबुखारहोजाताहैऔरमतंग ऋषिउसे शबरी से क्षमा याचना के लिए कहतेहैं।मुद्गल शबरी से क्षमा याचनाकरताहै।

पिनाकद्रुहोदर्शनार्थसमेता:

i z krk u ds i q ; l kdr Hk f ee }

अजाकण्ठलोलस्तनाकारशीलो

u x l r d e f k % [kyke n x y k s H k r A

मुद्गलडरपोकभीहै।जबहनुमानऔरसुग्रीव शबरी की चिकित्साकुटीपरपहुँचतेहैंतोवहउन्हें

5- भालिहोत्र

शालिहोत्र मतंगाश्रम का तपस्वीहै। यह भीसर्वप्रथम द्वितीय अंक के प्रारम्भमेंहीहमारेसम्मुख आताहै।वह शबरीकोअपनीबहनमानताहै।मतंग ऋषि के साथवहभीसाकेतनगरीपहुँचताहै।रास्तेमेंवहमतंग ऋषि से नर्मदा के दर्शना से शीघ्रविन्ध्य का अत्यन्तविश्वासपात्र है।वह शबरी की प्रशंसाकरताहुआकहताहैकि:-

fN u u f i N u u d Y d o k l k o l k u k

भूयः प्रह्वा कृष्णसाराऽः XU0]
rUohd s æU/kj k0U; ohFkha
वक्त्रश्वासैर्माजयन्ती लुलोके ।¹⁰

ogvkrF; &I Rdkj ekkhfui q kgA t cguekuvkS I xhofpfdRI kकुटीपरपहुँचतेहैंतो
mudkfof/kor~I Rdkj dj rkgA

शालिहोत्र

6- dkelInfd

Mk0 f=i kBh us dkelInfd dks , d vfrfFkri Loh ds : lkef pf=r
किया है । सर्वप्रथम वह वेदिका पर महर्षिमतंग और ऋषिकुल के साथ द्विRkh; vdegekjS Eedk
दृष्टिगोचर होता है । कामन्दकि हीमतंग ऋषिकोपमातट का वर्णन बतलाता हुआ कहता है—

[kkuhHkrnUrgj k. kka'eh. kka
पम्पानीरेनीलशैवालगर्भे,
LrkdrusfHKYycky. f. - enya
ruInq/hfuezyk. · Hkk p ruA¹¹

ogi j evkKkdkj hHkhgA

7-gueku

i Lr r ukVdegekudkI xho ds I g; kxhokuj ds : lkef pf=r
fd; kx; kgA guekudoy चतुर्थअंकमें सुग्रीव के साथ हमारे सम्मुख आते हैं । हनुमान शबरी
की बेरफलों की मन्त्राक्षरयुक्त चिकित्सा में विश्वास रखते हैं, इसीलिए
rkod xhodkogkydjvk, Aoshabari dks vi us/lreLuvkS I k/kuk dh
tuuhekurgA Lugl kbhje- ds i pevdekkherxkJe I s vkxs dh ; k=k djus ds
पूर्व राम हनुमान की वीरता और उनके द्वारा शैवकालमें सूर्यको मुख में रख लेने का
Lej. kdjrg&

rrbu&doyuefge&i oul r l gdr&
cfyedkcyi fjordfi i frjfi fuol frA

8- I xho

Lkxhodki Lr r ukVdegekudkI ds I kfkokujuk; d ds : lkef pf=r
fd; kx; kgA I oi fke सुग्रीव भी चतुर्थअंकमें ही हमारे सम्मुख आते हैं । वे शबरी की भक्तिमें पूरा विश्वास रखते हैं,
इसलिए ही वे चिकित्सा के लिए शबरी के समीप जाते हैं । वह सोने के कंगन लिए हाथ जोड़कर हनुमान के
साथ शबरीको उनकी कृतज्ञता प्रकट करते हुए कहते हैं—

© Associated Asia Research Foundation (AARF)

A Monthly Double-Blind Peer Reviewed Refereed Open Access International e-Journal - Included in the International Serial Directories.

एतौसुवर्णवलयौनिशि सूर्यभासौ

nñ; konkU; dj; kfofuos| nkl kS

9- rki l %

MkM f=i kBh us i Lr r uk V derki l dk Ø kpkj.; ds l k/kq ds : lke f pf=r
किया है। वह अपने इलाज के लिए शबरी के समीप पहुंचता है। वह शबरी को अपना रोग बताता हुआ कहता है—

देवी। अहं क्रौं चारण्यतापसो मासद्वयेन कासरोगपीडितोऽस्मि अनुगृहीष्व चिकित्सय।

10- शाकुनिक

शाकुनिक को भी प्रस्तुत नाटक में जनस्थान के बहेलिये के रूप में चित्रित किया गया है। यह
Hkñvfrl kj , onk; विकार की चिकित्सा के लिए शबरी के पास आता है।

11- dyki h

dyki h dki Lr r uk V de m k Je ds e; j ds : i e f pf=r
fd; kx; kg Aog dny i pev de g h gekj d Ee f k v kता है। वह शबरी द्वारा पालित द्वार
रक्षक है तथा भक्ति मती देवी के दर्शन से अपने आपको कृतार्थ समझता है और कहता है कि—

, कान्तेषु जपोन्मिषद्रदपटी सवताश्रुसंचारया

सत्यं द्वादशवत्सरान् क्षपितयानोरामयावेदितम्,

fo Jk/ka gfl rd f k f de q op% f da ok dyat f yi ra

dk jkf=fnbl L; d% कुत उषा कुत्रास चन्द्रोदयः

12- काकभुशुण्डि

काकभुशुण्डि प्रस्तुत नाटक में राम के अनन्य सहयोगी {kñ ds : lke g ekj d Ee f k
आता है। वह राम का सच्चा भक्त है और राम तथा शबरी की आ J ee d g k; rkd j r kg Aog j ke dk fu R;
l pdg A

समूचे वनवास काल में काकभुशुण्डि का श्रीराम के साथ—साथ j gus dk o. k l v k j ekU; rk
इस नाटक की एक उल्लेखनीय विशेषता है। वस्तुतः अनेक राम कथा—परक काव्यों एवं नाटकों में डॉ. त्रिपाठी
us i gy h ck j ok Y e h f d j k e k; .k l s , d k सन्दर्भ प्राप्त किया है जिससे राम भक्त काकभुशुण्डि पात्र एक

निरन्तरसहयोगीपार्षद के रूपमें नए सिरे से प्रतिष्ठितहोसकाहै।नाटक ds ijkkokd- ea bl rF; dk mYys[k g&

okYehfdjkek; .k ea , d kl UnHkfeykfdjke dh ou; k=k endkbbkdjktvx&vxmMrq; mlgwfxæekxZ के संकेतदियाकरतेथे। शबरीआश्रम के पूर्वकबन्ध jk{kl dk vkØe.k l soghI fprdjrg&

एष वंचुलको नाम पक्षीपरमदारुणः

vkO; षर्विजयं युद्धे शंसन्निव विनर्दति।¹²

MkM f=i kBhdKvhdKvkeopyd% dk vFkd. Boky% vks Hkkj rh; i f{k; ka dh i fjpk; dks“**The Book of India Birds**” eml dk“**King Crow**” ds : lkewfhkKkufeyrkgA

bl izdkj MkM f=i kBh us i LrpuKvdeI w/kkjvks uVhl fgr 16 i k=ka ds pfj =ka dued oZ= उदात्तआदर्श रखा हैं यथासंHkomlgkaus ; ghi z kl fd; kgAfdi k=ka dkpfj = अत्यन्तआदर्शऔरप्रांचलप्रदर्शितकियाजाए।इसीउद्देश्य की पूर्ति के लिए उन्होंनेकथानकमेंपरिवर्तनकरनेमेंतनिकभीसंकोचनहींकियाहै।डॉ त्रिपाठी के चरित्रांकनअपनीविशदता एवंउत्कृष्टRkk ds dkj .kl nBLej .kfd; stk, xA

lkknVhdK

1 अभिनय नाट्ययास्त्र प्रकाशन कि0 म0 इलाहाबाद।

2Lugl kbhje-vid 2 श्लोक 7

3 Lugl kbhje-vid 1 श्लोक 3

4 Lugl kbhje-vid1 श्लोक 5

5 Lugl kbhje-vid1 श्लोक 5

6 स्नेहसौवीरम् प0 अ0 ग0 भा0 श्लोक 9 से आगे

7 Lugl kbhje-vid1 श्लोक 7

8 स्नेहसौवीरम् अंक 5 श्लोक 15

⁹ स्नेहसौवीरम् अंक 5 श्लोक 20

10 स्नेहसौवीरम् अंक 5 श्लोक 22

11 Lugl kbhje-vid4 श्लोक10

© **Associated Asia Research Foundation (AARF)**

A Monthly Double-Blind Peer Reviewed Refereed Open Access International e-Journal - Included in the International Serial Directories.

12 ok0 jk0 3-69-23

I UnHkZl iph

- 1 ukV; शास्त्र भरतमुनि
- 2 Lugl kbhjeukVd